

gizha, izvešeni pondeljek, vsak dan zjutraj. Uredništvo: ulica sv. Frančiška Asiškega št. 20, I. nadstropje. Dopisniki: se pošiljajo uredništvu. Nestransko pismo se ne sprejema, rokopis se vrača. Izdajatelj in odgovorni urednik: Stefan Godina. — Lastnik tiskarne: Edinost. Tisk tiskarna Edinost. — Znaša za mesec L. 7. — 3 mesece L. 19.50, pol leta L. 32. — In za izoizmenstvo mesečno 4 lire vsak. — Telefon uredništva in uprave: 57.

EDINOST

Posamezne številke v Trstu in okolici po 20 stotnik. — Oglasi se računajo v Mesecni ene kolone (72 mm.) — Oglasi trgovcev in obrtnikov po 40 cent. — Oglasi, in zahvale, poslanice in vabila po L. 1. — Oglasi denarnih zavodov po L. 2. — Mali oglasi po 20 st. beseda, najmanj po L. 2. — Oglasi naročnika in reklamacije se pošiljajo izključno upravi Edinosti, v Trstu, ulica sv. Frančiška Asiškega št. 20, I. nadstropje. — Telefon uredništva in uprave 11-57.

MEMINISSE IUVABIT

V svoji številki 160 z dne 27. julija t. l. objavlja «Osservatore triestino», uradni list Generalnega civilnega komisariata za Julijsko Benečijo, sledeči odlok:

«N. 055 a — 4511 Uff. Gab. Generalni civilni komisariat za Julijsko Benečijo; videč, da je društvo «Deutscher Schulverein» s sedežem v Trstu nehalo s svojim delovanjem od novembra 1918 dalje; videč, da isto ne odgovarja več pogojem za svoj pravni obstoj; videč določbe §§ 24 in 27 zakona z dne 15. novembra 1867, d. z. l. št. 134; odreja: Društvo «Deutscher Schulverein» v Trstu je razpuščeno. Trst, 25. julija 1922. Gen. civ. komisar Mosconi!»

Enak odlok pod isto številko, v istem listu je objavljen tudi glede društva «Südmark». Naj povemo čitateljem, da zakon z dne 15. novembra 1867, d. z. l. št. 134, na katerega se Mosconi sklicuje, ni nič drugega nego znani avstrijski društveni zakon in da citirana dva paragrafa tega zakona odreja, da zamore deželno politično oblastvo razpustiti društvo, če je delovanje istega v nasprotju s kazenskim zakonom ali «če ne odgovarja več pogojem za svoj pravni obstoj ter da se taka razpustitev mora objaviti v deželnem uradnem listu».

Ne pade nam niti na misel, da bi branili društvi «Deutscher Schulverein» in «Südmark»; prežalostna poglavlja naše narodne zgodovine so v zvezi ravno z imeni teh dveh društev. Prihaja pa nam na misel zgodovina naših društev v zadnjih treh letih, ko čitamo gori omenjena dva odloka. Pred vsem vidimo iz teh dveh odlokov, da eks-celencia Mosconi vendar pozna društveni zakon. Omenjena odloka nadalje pravita sama, da ste društvi «Deutscher Schulverein» oziroma «Südmark» prenehale s vsakim delovanjem od novembra 1918 dalje; torej ti dve društvi nista predložili italijanskega prevoda svojih pravil; (na drugi strani lahko mirne duše prišemo, da so ta pravila bila predložena samo v nemškem jeziku.) torej ti dve društvi niste zaprosili za zopetno potrditev, kakor je to moralo storiti toliko naših društev; sploh ni bilo treba, da se ti dve društvi podvrže različnim in brezčestnim šikanam, ki so jih doživela naša društva; in vendar sta ti dve društvi obstojali do 25. julija 1922; zakaj če ne bi bilo tako, jih ne bi bil sam generalni civilni komisar za Julijsko Benečijo, Mosconi, razpustil popolnoma po predpisu zakona z obliavo v deželnem uradnem listu. Mirno sta nemški društvi do sedaj obstojali, lahko bi bili tudi delovali, lahko tudi se sedaj napravita utok proti odloku gen. civ. komisarja; kajti za Nemce v Julijski krajini velja zakon, eks-

celencia Mosconi se strogo drži zakonitih predpisov in jih skrbno citira celo v svojih odlokih, da se ne bo megoče mislilo, da postopa samo-oljno.

Kako je pa bilo z nami? Vsako naše društvo skoraj bi znalo to povedati kako bolj ali manj zanimivo, a vedno malce nezakonito zgodbo. Dejstvo je, da v uradnem listu «Osservatore triestino» do sedaj ni bilo v soglasju s predpisi zakona, še nobeno naše društvo razpuščeno, a dejstvo je na drugi strani, da marsikatero naše društvo ne more danes delovati, čeravno hoče in prosi za to. Kakor vidimo, naša oblastva poznao dobro avstrijske zakone in — vsa čast — znajo jih tudi fino tolmačiti. Kako pa je bilo z društvom «Prešeren» v Sv. Petru pri Gorici, kateremu je goriški civilni komisar svojetasno zabranil delovanje, češ da je društvo potrjeno od Avstrije in to kar je Avstrija storila, ne velja več, ter z društvom «Sokol» v Ajdovščini, ki je hotelo prirediti predavanje «o jetiki» in kateremu je isti goriški komisar odgovoril, da je bilo društvo od Avstrije razpuščeno in — kar je Avstrija storila, to velja še vedno? Da, take spomine imamo.

Ne bomo očitali. Mogoče najlepši slovenski pregovor je ta: Kar je, je! V njem se kaže vsa stvarna slovenska duševnost, ki ne gleda mnogo nazaj, ampak krepko pograblja za položaj, kakoršen je in ga upoštevajo. Priznamo vladni, da so oblastva v obliki meri opustila svoje brezmiselne šikanne napram našim društvom in da smo zadovoljni, ko se sedaj srečavamo z oblastvami na polju zakonitosti. Vendar pa se tudi sedaj še marsikaj dogaja, kar ni v skladu z zakonom in zatorej bo dobro, če povemo, da smo zapazili, da naša oblastva znajo, kaj je zakon in kakšen je. Eks-celencia Mosconi, pred njim Ciuffelli, Facta, Bonomi, Salata, De Nicola in sto drugih, vsi so nam zadrževali ob različnih prilikah svojo dobrohotnost. V čem je obstojala ta dobrohotnost, ne vemo. Nemcem Julijske Krajine ni nikoli nikdo ničesar obljubil ali zadrževal. Glejte, mi ne zahtevamo nič drugega nego to, kar imajo Nemci v Julijski Krajini: zakonitost. Če povemo, da od pamtvekov tu živimo, da smo tu rojeni in sem pripadniki, da smo «cittadini di pieno diritto» in da so bili Nemci sem le importirani, potem upamo, da bomo uslišani. Imamo zakon; če je delovanje naših društev protizakonito ali če naša društva ne odgovarjajo pogojem za svoj obstoj, potem jih razpustite v smislu zakona, kakor ste to znali pri «Schulvereinu» in «Südmarki». Dokler pa se to ne zgodi, pustite nam našo državljansko svobodo, ki nam jo zajamčuje italijanska ustava v dvojni meri!

Krvav konec splošne stavke

Požigi in spopadi po vsej Italiji

Splošna stavka se je včeraj zjutraj uradno zaključila. Vest o zaključitvi je bila prišla sicer že prednočnim, toda v obliki, ki jo voditelji stavk niso povsod smatrali za zadostno, da bi tudi izdali stavkojočim množicam tozadevni ukaz. Ukaz za ustavitve stavke je bil dan še-le, ko je povsod prišlo uradno sporočilo Delovne zveze, ki se glasi:

«Nationalni odbor Delovne zveze je zadovoljen z razvojem in potekom splošne stavke, ker je demonstracija italijanskega proletariata dosegla svoj cilj s tem, da je pokazala moč in voljo delavskega sloja. Nationalni odbor Delovne zveze proglašava vsled tega stavko za zaključeno in poziva zvezne organizacije, da ukrenejo potrebno za vrnitev na delo.»

Vsled tega sporočila se je po vsej Italiji stavka končala. Sodeč po poročilih, ki nam prihajajo iz ostalih krajev Italije, je drugod stavka bolj uspela nego v Trstu. Eden dokazov za to bi bil tudi to, da je bila reakcija proti stavkojočim po drugih italijanskih mestih bolj močna in da je imela hujše posledice nego pri nas. Dočim se je v Trstu omejila stavka na kovinarje v ladjedelnicah, ki — mimogrede rečeno — itak več ali manj «stavkajo», na uslužbence pri cestnih železnicah na mornarje in železničarje, in dočim so bili tukaj posamezni spopadi takoj udušeni, prihajajo iz drugih mest Italije vesti o pravih bitkah med delavstvom, fašisti in varnostnimi organi. Velikanska razlika med prvima letoma po vojni in sedanjim časom je pač ta, da je bilo prej delavstvo v splošni stavki nepremagljivo, ker ni bilo organizacije, ki bi se bila mogla postaviti proti silnemu navalu ljudskih množic, ki jih je gnalo naprej eno samo hrepenenje, ena sama misel: revolucija. Sedaj ni več tako. Organizirano delavstvo je razcepljeno v več taborov, brezposelnost je pritisnila hujše kot kdaj in pored prejšnjih organizacij ljudskih množic se je dvignila mogočna fašistovska organizacija, ki na svojem bojnem pohodu ne izbira sredstev.

In državna moč? Državna moč se je izpremenila v državno nemoč. V naši državi je sedaj na krmlu ulica. Ulica meče ministre, ulica jih zopet postavlja na noge in ulica vodi vsa njihova dejanja. — Spričo tega stanja se je zahvaliti edino-le, rekli bi, nenadkriljivemu značaju italijanskega naroda, da vesti, ki prihajajo iz posameznih cvetočih središč italijanske industrije, niso

še stokrat hujše nego v resnici. Dejstvo je namreč — premalo priznava, toda tembolj resnično, da bi bili dogodki, ki se vrste po Italiji od vojne sem, razkosali vsako drugo državo, da pa se italijanska lira, to merilo državnega zdravja, drži še vedno na površju.

Smatrali smo za potrebno, da opozorimo na gornje dejstvo, preden preidemo k poročilom o zaključitvi sedanje splošne stavke in dogodkom, ki so jo spremljali. Odveč bi bilo omenjati, da stranke, ki so organizirale stavko, sedaj, po končani stavki, govore o popolni zmagi, in da nasprotniki stavkojočih, predvsem fašisti, govore o popolnem porazu, ki nima primere v zadnjih letih. Resnica bo, bržkone neke v sredi med obema nasprotujočima si trditvama, in bo ta, da je stavka uspela, kakor je pač mogoče uspeti v sedanjih razmerah. Eno pa je gotovo: pomagala je gospodu Facti zopet na noge in vrgla novo gorivo v plamen meščanske vojne. Dogodki v Milanu, v Genovi, v Bariju in drugih mestih, kjer so ostala od proletarskih ustanov le pogorišča, pričajo jasno o tem.

Krvavi spopadi v Milanu — Fašisti zasedli mestno hišo — D'Annunzio govori fašistom z balkona mestne hiše.

V Milanu se je konec stavke izpremenil v pravo bitko med fašisti, varnostnimi organi in stavkojočimi. Posebno hudi spopadi so se vršili v delavskih okrajih. Ponekod so stavkojoči razdeli tlak na ulicah in obšli tramvajske vozove, ki so jih vodili fašisti, z opeko in kamenjem. Tekom teh spopadov, ki so si sledili ves dan, je bilo ranjenih nad 50 oseb. Proti večeru je postal položaj še bolj kritičen. Fašisti so v močnih oddelkih vdrli v železniškarsko zadrženo in jo popolnoma razdejali. Kmalu nato so zažgali zadrženo tramvajskih uslužbencev in komunistični krožek. Ko so končali tu, so šli pred mestno hišo. Glavna vrata so bila zaprta, toda fašisti so jih porušili s tovrstnim avtomobilom in vdrli v hišo ter se razkropili po uradih. Mestna hiša je bila v par minutah vsa v zastavah. Kmalu nato je naznanil poslanec Finci, da bo govoril D'Annunzio. In res se je pokazal takoj na balkonu D'Annunzio, ki je v navdušenem govoru proslavljal domovino, ne omenivši pa niti z eno besedico fašizma kot takega. Po D'Annunzиеv govoru so fašisti odšli v sprejeto pred hotel «Cavour», kjer se je D'Annunzio zopet pokazal na balkonu.

Fašisti baje ne nameravajo zapustiti mestne palače, dokler socialistični mestni svet ne odstopi. Meščanstvo je silno razburjeno, ker varnostni organi niso hoteli preprečiti zasedbe mestne palače. Popolnoma pasivno vedenje varnostnih organov priznava tudi «Corriere della Sera», ki pa to pasivnost opravičuje, češ da mestni svet ni znal zagotoviti meščanstvu njihovih pravic. Zaradi tega — vpraša list — kdo bo tako strog in bo obžaloval, da varnostni organi niso prešli krvi napadalcev v obrambo mestnega sveta? ...

Tekom včerajšnjega dneva je prišlo tucatov od novih spopadov. Stavka se je končala, toda vsi delavci se še niso vrnili na delo.

Agencija «Stefani» poroča o dogodkih v Milanu tako-le: Tekom včerajšnjih incidentov so bili razdejani sedeži tramvajskih uslužbencev, sedež železničarskega sindikata in dva komunistična krožka. Sročil je govoril z balkona palače Marino Gabriele D'Annunzio med odobravanjem ogromne množice. Prefekt sen. Lusignuoli je imel tekom noči nekoliko pogovorov. Uspelo mu je doseči od ustavskih organizacij, da obvelja ukaz za ustavitve stavke, od industrialcev, da opuste proglašeno zaprejo in končno od fašistovskih voditeljev obljubo, da bodo kmalu izpraznili občinsko palačo.

Hudi izgredi v Genovi — Štirje mrtvi.

V Genovi se je streljalo vso noč od četrtke na petek. Fašisti so razdejali železničarski krožek in zasedli Delavsko zbornico ter druge socialistične ustanove. Tekom spopadov so bile štiri osebe ubite, veliko število pa ranjenih.

V Tivoliju je bil v spopadu med železničarji, orožniki in fašisti en železničar ubit. 17 železničarjev je bilo aretiranih.

Krvava bitka v Jakinu — Samostan zaseden po komunistih in izpremenjen v trdnjavo — Mrtvi in ranjeni.

Do najhujših spopadov je doslej prišlo v Jakinu in okolici, kjer je bila stavka popolna. Telefonske in brzojavne zveze z mestom so prekinjene. Brzovlak, ki je pripeljal prednočnim v mesto v spremstvu orožnikov in fašistov, je bil ves preluknjan od strelcev iz samokresov in pušek. Po mestu je bil ves promet ustavljen zaradi bojov po mestnih ulicah. Fašisti so razdejali in požgali več socialističnih in komunističnih stanov in shajanišč. Komunisti so se postavili fašistom v bran v okraju Capo di Monte pod trdnjavo. Tam se streljalo tudi s strojnimi. Vojska oblastva so brzojavila po pomoč. Fašisti so pod vodstvom Itala Balbo in poslanca Gaya. Boj se vrši po vseh delih mesta z bombami, samokresji, puškami in strojnimi. Komunisti so zasedli samostan kapucinov, okoli katerega se je vnel hud in srdit boj, v katerem se je fašistov posrečilo vdreti v samostan, kjer je prišlo do pravega klanja. Število mrtvih in ranjenih še ni dognano, toda gotovo je veliko.

Prevrnjen vlak južno od Jakina.

Južno od Jakina so stavkojoči železničarji razdeli železniško progo. Vlak, ki je pripeljal z vsa silo, je bil prevrnil. Več oseb je našlo smrt med kolesjem vagonov in lokomotive.

Sročil je končno javila agencija «Stefani», da se je v Jakinu dosegel sporazum in da se bodo delavci vrnili na delo.

Po drugih mestih.

Vesti, ki prihajajo iz drugih mest, niso mnogo ugodnejše. Vičenco so fašisti popolnoma zasedli, v Padovi so zažgali Delavsko zbornico in koncentrirali fašistovske čete za nadaljne nastope. Blizu Padove so stavkojoči streljali na mimovozeči vlak. Žrtev k sreči ni bilo.

V Torinu je prišlo tudi do zelo hudih izgredov, tekom katerih je bilo več oseb ubitih. Delavsko zbornico so fašisti zažgali. Po vsej Liguriji so se vršili krvavi spopadi, ki so imeli za posledico več človeških žrtev.

V Livornu je prišlo do hudih izgredov. Fašisti so zažgali Delavsko zbornico in več hiš, kjer stanujejo družine stavkojočih. Tudi zasebna stanovanja več družin so bila razdejana. Več oseb je bilo ubitih, brezštevilo ranjenih. Mestni svet je odstopil.

V Rimu se je varnostnim organom posrečilo preprečiti večje spopade. Na periferiji mesta, zasedeni po vojaških in orožniških oddelkih, je bilo ustavljenih več fašistovskih avtomobilov polnih bomb in pušek. Avtomobili z orožjem vred so bili zaplenjeni, fašisti pa poslani nazaj.

V Firencah so fašisti zažgali Delavsko zbornico in več drugih socialističnih in komunističnih ustanov. Do krvavih spopadov je tudi prišlo.

V Pistoji so fašisti zasedli mestno palačo. Podrobne vesti prihajajo iz vseh drugih mest. Ponekod se stavka še ni končala. Iz vsega je torej razvidno, da je stavka ponosnečila le v toliko, v kolikor je bilo delavstvo teorizirano z orožjem.

Besede Ministr.

RIM, 4. Ministrski predsednik De Facta je imel včeraj pogovor s poslanci Treves, Modigliani, Acerbo in De Vecchi ter izjavil, da ima vlada trdni namen, da udeletvijo svojo oblast. Ne bo trpela nadaljnih brezmiselnih strankarskih korakov ne protekcionizmov, za katere se ne čuti nikakoli potreba. Pozval je zastopnike različnih krajev, da izvršujejo delo pomirjenja ter povdarjajo, da namerava vlada zahtevati od vseh državljanih, brez razlike, največje spoštovanje zakona.

Novoimenovan minister za notranje zadeve Taddei je prišel v Rim ter je izdal sledečo okrožnico na vse prefekte: «Poklican od zaupanja Nj. V. kralja, da vodim posle notranjega ministrstva, izvršujem prijetno nalogo, da pošljem Vam, cenjeni gospod, in vsem uradnikom svoj priazen pozdrav. Kot star poznavalec Vaše žute do dolžnost, sem gotov, da lahko trdno zaupam na Vaše pridno sodelovanje, da se bo odločno zagotovilo napram vsem državljanom spoštovanje zakonov.»

Minister za pravosodstvo, Alessio, je poslal vsem sodnijam ter vsem predsednikom odvetniških zbornic sledečo okrožnico: «Poklican od zaupanja Nj. V. kralja, da vodim posle ministrstva za pravosodstvo in bogočastje, nastopam danes svojo visoko službo ter pošiljam sodnikom in pravnuemu zastopstvu priščen pozdrav. V svoji štiridesetletni pravosodni službi sem imel priliko občudovati vrline italijanskih sodnikov, njihovo nepristranost, njihov budni smisel za civilno in politično neodvisnost, ter imam zaupanje, da bodo sodne ustanove z vsem svojim umnim in rodoljubnim trudom prinesle k temu, da pravni red ne bo moten, in da bo vsaka kršitev tega reda ne glede na stran, ki jo bo organizirala ali zagrešila, takoj zatrita.» Minister nadaljuje, da država ni organ ali branitelj kakšnega posameznega sloja, ampak vseh slojev, a prvi in glavni predstavnik države da so sodniki. Zatorej se mora uporabiti vsa moč, da se preprečijo zločini in varuje pravica. Minister končno pozivlja kraljeve prokuratorje, naj mu javijo vse težke pribe, posebno politične prestopke, da lahko sam zasleduje in nadzoruje kazensko postopanje.

Jugoslavija

Mednarodna tekma na vesekolskem zletu v Ljubljani.

LJUBLJANA, 4. Vrše se velikanske priprave za vesekolski zlet. Dne 6. avgusta se bo vršil dan dijavstva in vojaštva, ki je deloma že prišlo v Ljubljano. Za 10. avgusta pričakujejo v Ljubljano inženeerske zastopnike, katerih bo prišlo veliko število. Ljubljana se ni doživela takih dni kakor bodo ti. Prvega Jugoslovenskega vesekolskega zleta v dnevih od 10. do 15. avgusta se udeležijo Luksenburžani, Francozi, Angličani in pričakovati je tudi, da v zadnjem trenutku prijavijo svoj prihod na mednarodno tekmo tudi italijanski gimnasti. V posebno laskavem dopisu je prijavila prihod tudi vrsta telovadcev iz Alžirja, L'Avant Garde d'Algire Société Franco-Arabe. Mednarodnih tekem se udeležijo tudi Belgijci. Vsi pridejo že 10. t. m. v Ljubljano. Prijavljen je tudi prihod Rumunov. Čehoslovaki pridejo v velikem številu. Celokupno imajo na razpolago 5 vlakov. Mednarodne tekme se udeležijo tudi Poljaki. Alžirsko tekmovalno vrsto vodi predsednik L'Avant Garde d'Algire Mahmoud beg.

Represalje proti Madžarski ustavljeni. BELGRAD, 3. Oficielno objavljajo, da so vse represalije proti Madžarski ustavljene. Ker je jugoslovenska vlada dobila popolno zadostitev v aleri pečuskega konzula, je zunanji minister zaprosil notranjega ministra, da ustavi vse represalije, ki so bile naperjene proti madžarskim državljanom v Jugoslaviji.

Nemčija

Spor med Nemčijo in Bavarsko.

BERLIN, 4. Bavarski minister v Berlinu izročil odgovor bavarske vlade na noto državnega predsednika glede posebne bavarske naredbe o zaščiti republike. Odgovor pravi, da naredba bavarske vlade ni v navzkrižju z državno ustavo. Razveljavljenje ali omejitve te naredbe bi povzročila po vsej Bavarski nemir. Potrebno bi bilo ustvariti zakonito stanje, ki bi odgovarjalo potrebam bavarske države. Nota zaključuje, da sta bavarska vlada in narod pripravljene zaščititi državo od neredov.

Državni predsednik bo bržkone pozval bavarskega ministrskega predsednika v Berlin.

Avstrija

Velika panika na Dunajski borzi.

DUNAJ, 3. Na dunajski borzi vlada zadnje dneve velikanska panika. Vrednostni papirji so poskočili za milijonske zneske. Zelo so poskočili vsi efekti in vse delnice, ki so placirani na Čekem. Zanimivo je tudi, da so delnice Zenica dosegle vrednost 221.000, Greinitz pa celo 45.000. Črški papirji so zelo poskočili. Akcije severne železnice so notirale 10 milijonov 900 tisoč kron. Na dunajski borzi vlada splošna neorijentacija.

Polom v Avstriji.

DUNAJ, 4. Padanje krone se nadaljuje s strašno naglico. Danes se je plačalo za eno italijansko liro 2278 kron.

Grška

Grčija in Carigrad.

ATENE, 3. V odgovoru na spomenito velasli povdarja grška vlada, da je izvršila podjetje proti Carigradu z namenom, da na ta način pride hitro do miru. Če se hočejo vesele umešavati proti tej pravici Grčije, bodo položaj samo bolj oteževali. Vlada končno opozorjuje, da bo vsako zavlačevanje, ki preprečuje doseg končnega miru, le poslabšalo položaj kristjanov ter podaljšalo nezno stanje na vzhodu.

CARIGRAD, 4. Vsled energičnih ukrepov, ki so jih storili generali velasli, da zamajajo nevtralni pas pred vsakim grškim upadom, nastaja mnenje, da je kriza preprečena. Grške sile, ki razvrščene od Drinopolja do Sinekije, se računajo na 20.000 mož. Vodstvo zavezniške vojske je ukazalo, da se predstave na Čatalži pojačajo z angleško, italijansko in francosko konjenico in pehoto; izvršili so se vsi ukrepi previdnosti, čeravno ni verjetno da bi Grki prešli k napadu.

Papeževa pomoč Rusiji. Iz Carigrada javljajo, da je odplul proti Sevastopolju parnik «Galizia» s katerim se vozijo papeževi odposlanci z živežem za Rusijo.

Iz Krima prihaja vest, da trpi tam lakota nad 370.000 ljudi, od katerih je 150.000 otrok. Število vsega prebivalstva znaša 720.000.

Italijanski senat je sklican za sredo, 9. t. m.

Poincaré se pričakuje v Londonu za nedeljo ob 7.

Dnevne vesti

Da se prav razumemo! Nedavno smo poročali, kako je neki denarni zavod na južnem Tirolskem zašel v zadrage, in je moral ustaviti plačevanja. Ljudstvo se je razburilo in je v strahu za svoje vloge navahilo na neki drugi, zdrav denarni zavod, ki pa je vsled tega tudi prišel v zadrage, ker ima svoj denar izposojen ali na menice, ali na nepremičnine, in ga nima v hipu toliko na razpolago, da bi mogel hkrati zadostiti vsemu navalu vlagateljev. Pojasnili smo, da posledice tega morejo postati usodne za gospodarsko eksistenco dolžnikov zavoda, ker bi moral le-ta z mesta iztirjati od njih dana posojila. Posledice bi bile s tem pogubne za vse gospodarsko življenje. Zato smo svariili občinstvo, naj ohranja hladno kri, posebno pa naj ne zamenjuje zavoda, ki je prišel slučajno v zadrage, z drugimi aktivnimi! V tem zmislu smo mi svariili.

Radi tega pa smo dobili sedaj od nekoga kaj — neprijazno pismo povodom dogodka v Jadranski banki. Kar čudi se, kako da moremo mi svetovati ljudstvu, naj ne hrani denarja doma. Mari je — vprašuje — boljše, da denar odnese «tat v banki»? Dopisnik toži tudi, da uradniki v nekaterih zavodih pri izmenjavi denarja nepravilno postopajo, kako da izplačujejo, kolikor hočejo in ne po kurzu, in kako da nočejo dajati strankam potrebnih informacij. Zaključuje, da od njega ne dobijo «ciliza več».

Kar se tiče teh poslednjih, pritožb, ima javnost primerno navodilo v včerajšnji objavi upravnega sveta Jadranske banke. Tam vidi, da upravní svet ne jemlje v obrambo uradnikov, marveč izjavlja, da bo on sam z vso strogo postopal proti tistim, o katerih dokaže uradna preiskava, da so kaj zakrivil in ki so prišli v navzkrižje s kazenskim zakonom. S tem je pojasnjeno, da naj občinstvo v svojem razburjenju ne zamenjuje slepo uradnika, ki je kaj zagrešil, z zavodom samim!

Kar pa se tiče nas in našega gori omenjenega posvarila, nam dela dopisnik najhujšo krivico. Mi nismo jemali v zaščito nobenih bank in nobenih tatov v bankah — o dogodku v Jadranski banki pa tedaj še nihče ni vedel — ampak smo le svariili pred vsakim prenapljenjem, ki more škodovati ne le po krivici zadevnemu zavodu, ampak tudi njegovim dolžnikom in vsemu gospodarskemu sploh. Kako bi bilo na primer za številne dolžnike naše «Tržaške posojilnice in hranilnice», če bi jo ne dolžniki nepremišljeno in neopravičeno prišli s svojim navalom, da bi morala z mesta in hkratu iztirjati svoja dana posojila! Koliko gospodarskih eksistenc bi šlo k vragu! Kolika škoda za naše splošno gospodarstvo! In ravno glede naše hranilnice so se že parkrat hotele razširiti vznemirljive vesti. Kako neopravičeno je bilo to, priča dejstvo, da stoji danes ta zavod trdno slek ko prej, ker so mu vložniki ohranili svoje zaupanje, kar menda ni na škodo našega skupnega narodnega gospodarstva! Tako treba razumeti naša svarila!

Tovariši srednješolci! Vojna vihra, a še bolj po njej nastale razmere, so nas razkropile po raznih državah, tako da je izginila med nami vsaka vez, ki bi nas spajala v našem delu, izven šolskih prostorov. Mnogo naših tovarišev je opustilo svoje študije in si poiskalo dela. Po večini so to tovariši z dežele, ki so v svoji osamljenosti obupali nad boljšimi časi. Mnogo se jih je odločilo privatizirati in so si poiskali med časom službe, a niso se vrnili več v naš krog. Večina pa je odšla nadaljevat svoje študije čez mejo, in naša uboga Krajina je izgubila toliko svojih sinov, ki bi ji lahko še v marsičem koristili. Nastalo je tako mnenje, da je naš srednješolski naraščaj izginil. A temu ni tako. Mnogo je še naše srednješolske mladine, o kateri javnost sploh ne ve. Pred letom je skušal akad. fer. dr. «Balkan» organizirati te srednješolce, toda stvar se ni posrečila.

Tovariši srednješolci! Danes, ko se mudite na počitnicah, marsikateri mogoče ne ve, kam s časom. Ali bi se ne dal ta čas počitnic izkoristiti v dobre namene? Ali bi ne bil že skrajni čas, da se zopet snidemo, da vidimo, ali se ni javnost mogoče motila. Mislimo, da je. Zato se je sestavil pripravljalni odbor, ki si je nadel nalogo, da postavi na noge prepotrebno srednješolsko organizacijo. Pripravljalni odbor snuje se srednješolske organizacije vas vabi tem polom na sestanek, ki se bo vršil danes v soboto 5. avgusta ob 5. uri popoldne v dvorani Del. kons. društva pri Sv. Jakobu (Campo S. Giacomo 5). Vabljeni so vsi srednješolci, kakor tudi učiteljski ter slušatelji navtične, obrtne in trgovske šole. Pridite polnoštevilno! Pripravljalni odbor srednješolske organizacije.

Prireditve Šolskega društva v Sežani. Merodajna stran nas obvešča, da so vse govornice, da bi bila prireditve prepovedane, neresnične. Prireditve se vrši nepreklicno jutri, v nedeljo, dne 6. t. m. Toliko v znanje občinstvu in društvu.

Senzacija za naše male bo brezdomna paviljon, ki ga postavita na slavnosti Šolskega društva v Sežani Žensko dobrodelno Uduženje ter ženska podružnica. Dobile se bodo tam krasne stvari, kakršnih naši malčki gotovo še niso videli. Za danes ne smemo še nič izdati. Pridite in boste videli.

Paviljon Ženskega Dobrodelnega Uduženja in ženske podružnice na prireditvi Šolskega društva v Sežani bo gotovo najbolj privlačna točka celega slavlja posebno za naše žentstvo in naše malčke. Za mal denar si bo vsaka lahko nabavila spominček trajne vrednosti, prtiček, torbico otroško obleko, bluzo vse lepo vezeno po raznovrstnih narodnih motivih. Naše žentstvo hoče s tem dokazati, da noče več podpirati razpisnosti v jedi in posebno v pijači, marveč da ima smisla tudi za druge, koristnejše stvari. Vsaka žena, vsako dekle naj si šteje v dolžnost kupiti vsaj kako malenkost v našem ženskem paviljonu. Vsaka

reklama je tu nepotrebna; stvari so res tako krasne, da bodo kmalu zmanjkale. Opozorimo zato že danes naše žensktvo, naj bo njegova prva pot k našemu paviljonu, da si lahko izbere po svojem okusu.

Udeleženci občnega zbora „Solskega društva“ obveščamo, da se poslužijo jutri lahko vlaka, ki odhaja z južnega kolodvora ob 9. uri.

Izletniki, ki se udeležijo jutri popoldanske slavnosti v Sežani se poslužijo lahko dveh oz. treh avtomobilov, ki bodo odšli iz ulice Fabio Severo št. 34 ob 1 uri popoldne. Cene: vožnja v Sežano in nazaj 10 L; samo tja 6 L; z Opčin v Sežano in nazaj 5 L; samo vožnja z Opčin v Sežano ali obratno 3 L.

Učiteljski počitniški tečaj v Firenci. Naprošen po več tovariših, sem poizvedel o tem tečaju in sporočam: Tečaj za boljše spoznanje italijanskega jezika, slovstva in kulture traja od 16. avgusta do 30. septembra 1922. Prošnje za sprejem je nasloviti (čimprej): „Corsi estivi presso il R. Istituto di Studi superiori in Firenze.“ Vpisnina 125 L. Državna podpora vsem udeležencem 400 L, onim, ki se podvzgojo izpitu (še neusposobljenim in italijanščini) 600 L (taksa 20 L). Vsi udeleženci dobijo frekventacijsko spričevalo; kdor se podvzgo izpitu (pisni in ustnen) dobi spričevalo, da pozna jezik zadostno (con sufficiente correttezza). To zadavni odlok Generalnega komisariata z natančnim programom tečaja je na vpogled pri podpisnem do 10. t. m.

Občinski davek za odvajanje smeti. Mestni municipij nas naproša, da objavimo: Dne 14. marca t. l. je potekel rok za plačilo občinskega daveka za odvajanje smeti za leto 1922. Hišni lastniki oziroma upravitelji, ki niso še plačali tega daveka, so naprošeni, da to takoj storijo, da se izognejo izvršbi.

Natečaj za vstop v kr. navtično akademijo. Minister za mornarico razglašja, da je za tiste mladeniče, ki bi prosili za sprejem v navtično akademijo v Livornu kot strojni vajenci letos izjemoma določena starost nedovršeni 17 let dne 1. januarja 1922. Za ostale vajence ostaje nespremenjen predpis starosti 16 let, še ne dovršeni dne 1. januarja 1922.

Proglas tržaške fašistovske stranke. Vodstvo fašistovske stranke je o priliki zaključitve splošnega strajka izdalo proglas, kjer napreje ugotavlja dejstvo, da se je stavka, zamišljena na najširši podlagi, izjalovila vsled odločnega zadržanja fašistov. Zahvaljuje se nato meščanom za njihovo moralno podporo. Obraba potem besedo do delavcev, katerim predložuje, da so bili od svojih voditeljev zapeljani k slepemu, brezmišelnemu strajku in spravi le v nevarnost ter jih pozivlja naj komečno odprejo oči ter vstopijo v fašistovske organizacije. Komečno izraža pohvalo fašistom, posebno četašem, radi njihovega discipliniranega zadržanja.

Pozor delavci, ki se nameravate podati v Francijo! Civilni komisariat za Trst in okolice razglašja: Neka pariska agencija, ki se imenuje „L'Aide Ouvrière Italienne“ (14 Rue de Chateaudun) brezvestno izkorišča italijanske delavce; ima tudi podagencije in dopisnice v Italiji. Na čelu te agencije je oseba, ki dobro pozna vse tozadavne pripomočke in ovinke, in ki postopa na škodo onim, ki ji padejo v roke. Prizadeti se opozarjajo, da se ne spuščajo z omenjeno agencijo v nikakoršen stik.

Društvena vesti

Prosveta — predavanja. Danes zvečer, ob 9. uri, bo predaval na Sovranščem tam, kjer se je vršilo zadnji predavanje, g. Dvogan o „Ivanu Cankarju“.

Predavanja za prihodnji teden se bodo javila jutri.

Društva, ki bi želela prirediti v doglednem času svojim članom predavanja, naj sporočijo uradu društva „Prosvete“ v Trstu, kedar in kakšna predavanja bi želela. Urad društva „Prosvete“ je v Trstu, via Fabio Filzi 10, I.

„Kolaši“, ki gredo jutri peš v Sežano na celodnevni izlet so vabljani, da pridejo točno ob 6 1/2 uri zjutraj k ljudskemu vrtu (spomenik Rossetti). Ostali pa, da gredo skupno z vlakom ob 12.30 s postaje južnega kolodvora. Pri nastopu naj nihče ne manjka!

MDP — Sv. Jakob. Danes ob 21 izvanredni sešatek vseh članov in članic. Porazdelilo se bo delo za Sežansko slavnost „Solskega društva“.

Tržaška Sokolska župa. V nedeljo, 6. t. m. se vrši pri Sv. Ivanu ob 10. uri seja vadiškega zbora. Vabljeni so načelniki in podnačelniki vseh Sokolskih društev v Italiji. Na dnevnem redu sta oba zleta.

Iz tržaškega življenja

Ubit od električnega toka. V bližini Nabrežine so našli včeraj zjutraj blizu kola za brzojavno žico mrtvega moža v starosti približno 25 let. Sumi se, da je hotel prerežati žico, da pretrga zvezo med Trstom in Tržičem. Pri njem so baje našli listine, iz katerih izhaja, da je bil mrtvec komunist, ki je imel zveze z Rusijo. Oblastva nočejo povedati njegovega imena. Zdi se, da je neki čevljar iz Proseka.

Neroden kolestar je podrl enajstletnega Guerrina Schulan, stanujočega v Sv. M. M. Spodnji št. 525. Deček je bil ranjen na glavi ter prenešen v bolnišnico.

Nesreča na delu. 62-leten Jakob Bassanese stanujoč v ulici S. Marco 28 je bil težko poško-

dovan od grede, ki mu je padla na hrbet. Prepeljan je bil v bolnišnico.

Pozabil je bil napraviti orožni list. 18-letni, brezposelni mehanik Robert Buda, stanujoč v ulici Conti 30, je bil aretiran včeraj, ko je prihajal iz tiskarne „Lavoratore“, ker je imel pri sebi revolver brez orožnega lista.

Se so neumni ljudje na svetu. Človek ne bi verjel, da je kaj takega mogoče v trgovskem mestu kakor je Trst. Mlad človek se predstavi trgovcu, mu pove, na nakupuje — na upanje — blago za ta in ta parnik in trgovcu mu na oči blaga, da je veselje. Na ta način je mladi brezposelni mornar Josip Bruner opeharil trgovca Alojzija Canova (trg Goldoni 10) za lir 3400, trgovca Mojzesa Amodeo (ulica Pietà 23) za lir 17.000, Josipino Sisto (ulica Gatter 22) za lir 5300 in Parida Castellani, (ulica Maiolica 5) za lir 995. Podojtni Bruner je končno s svojim „parnikom“ srečno priplul v ulico Coroneo, opeharjeni trgovci pa bodo lahko poslali svoje saldirane račune paroplovni družbi „Veter & drug“.

Dolgi prsti. 29 letni Nikolaj Sulich, stanujoč v ulici Foscolo 10, je včeraj zjutraj na trgu Ponterosso stegnil svoje prste po torbici Josipine Ferluga, stanujoče na Konknelu. V torbici je bilo 60 lir, katerih pa mu tržni komisar Padani ni privoščil; nasprotno spravil ga je v zapor.

Poročna razprava radi umora nad tiskarjem Müllerjem.

Razprava se je nadaljevala včeraj z zaslišanjem mnogih prič, ki pa niso povedale nič bistvenega. Nekateri policijski agenti in stražarji potrjujejo v glavnem postransko okolnost, radi katere je obtožen Specogna, namreč, da je dne 25. novembra 1921, ko sta počile v ulici Paduina dve bombi in je bil on pri tej priliki aretiran, izustil napram stražarjem različne grožnje. Urednik lista „Popolo“ Nicotera potrjuje, da je on dal Giralduju dne 24. novembra na sedežu fašja kľofuto; zanika, da bi bil rekel, kar trdi Giraldu: „To kľofuto ni dala urednik „Popola“ Granato.“ Giraldu spozna Nicotero kot tistega, ki mu je dal kľofuto. S tem dogodkom se je bavilo tudi zaslišanje priča Karla Lupetina in Alojzija Morara, ki sta govorila z Giraldujem na sedežu fašja; o dogodku samem, radi katerega se vrši razprava, ne vesta nič. Zaslišan je bil tudi policijski komisar Falcone, ki je pripovedoval, kako je prišel do tega, da je obtoženec aretiral. Prvega je aretiral Delle Grazie-ja, katerega je spoznal na podlagi Giraldujeve izpovedbe po kľofutu. Giraldu je Delle Grazie-ja, ko mu je bil predstavljen, spoznal kot enega napadalcev. Na podlagi pogovora, ki jih je on, Falcone, sam slišal in o katerih so mu poročali tudi njegovi agenti, je nato dal aretirati še par drugih, obdržal pa je v zaporu le Specogna in Gionanija.

Izpraševanje se vleče na dolgo. Vsaka priča je izprašana za najmanjše potankosti, ki pa so z glavnimi dogodki le v posredni zvezi. Občinstvo, ki ga je vsled zelo omejenega prostora zelo malo, se vede mirno. Le enkrat je imel predsednik priliko izreči opomin občinstvu. Branitelji obtožencev vsako toliko zahteva, naj se kaka stvar, ki se mu zdi važna, stavi na zapisnik. Drugače je potek razprave miren, včasih jednoličen.

Razprava se nadaljuje.

Vesti z Goriškega

Stavka v Gorici. V našem mestu je pričela stavka v torek opoldne okoli 2. ure, ko so prišli listi vest, da je splošna stavka proglašena. Prvi so zapustili svoje delo tiskarji, ki so takoj odšli domov, nato pa sprevalniki mestne cestne železnice. Drugače istega popoldneva ni bilo opaziti posebnih znakov stavke, skoraj vsi ostali delavci so bili na svojih mestih. Tudi mestna cestna železnica je pričela takoj zopet voziti. Čudno je bilo videti stati poleg mestnih uslužbencev — sprevalnikov po enega fašista v svoji uniformi, ki je teroriziral delavca, da je moral ostati na svojem mestu. Drugi dan je bilo drugače. Tramvajji so vozili v sredo, a zelo nerodno, komaj tretjina onega prometa kot navadno. Sprevalniki so bili le nekateri izmed onih, ki so navadno uslužbeni. Vsi drugi so bili fašisti v svojih uniformah — črnih srajcah ali pa v navadni civilni obleki. Ničesar ni prav zaupal tem vodnikom tramvajev, zato je bil promet kljub razredčenemu prometu dokaj majhen. Ni čuda, saj so menda fašisti kljub temu, da so bili vsi vozovi okrašeni z narodno zastavo, dva voza pokvarili. Radi tega pravijo, da je v četrtki stopila zopet v delo večina uslužbencev in je bil promet reden. Prodajalne in javni lokali sploh so bili ves dan v sredo in tudi drugače drugače odprti. Fašisti so zahtevali od ljudi, naj izobesijo zastave, kar so po večini tudi res storili. Kakšen pomen naj ima to, nihče ne ve. Vendar pa v petek zjutraj ni bilo nobene zastave več zunaj. Zidari so po večjem počivali. V petek zjutraj so raznesli vest, da je stavka končala ob osmi uri, kar pa ni bila resnica. Nemirov na splošno ni bilo posebnih. Le na trgu sv. Antona, ki je že od nekdanj pozozišče bojev med fašisti in komunisti, je padlo nekaj strelcov. Pri tem je bil najranjen en fašist; hujšega ni bilo. Komunisti so vabili fašiste naj pojejo za njimi na grad, če se nič ne bojijo. Toda na gradu ni prišlo do spopada. Električna luč je gorela brez prestanka. Tudi pismonoše in pošte sploh so opravljale svoje dolžnosti kot navadno. Promet na cesti je bil kot navadno, skoraj da so bile ulice bolj

objelene kot navadno, ker so bili brezposelni delavci po cestah. „Za red in mir“ so skrbeli tudi fašisti, kot da bi ne bilo dovolj vojaštva, ki je hodilo s puškami po ulicah. Tako je potekla ta splošna stavka za Gorico precej mirno.

Tekom noči od četrtega na petek je prišlo do večjih spopadov okoli južne železnice. Slišali so se tudi strelji iz streljnic.

Nesrečni bankovec. Tudi bankovec za tisoč lir ni vedno dobro imeti, dasi bi bil ta ali oni srečen, če bi ga posedoval. To je posebno občutli neki 26 letni Hilarij Makovec iz Ajdovščine, ki je prišel v Gorico, da si preskrbi par dobrih čevljev. Stopil je v prodajalno, pomeril čevlje, vzel iz listnice 1000 lirski bankovec in plačal. Dobil je nazaj ostali drobiž, ga spravil, vzel čevlje in se napotil na ulico. Toda poklicali so ga nazaj. Tisočlirski bankovec je bil ponarejen. Kaj zdaj? Poklicali so še stražnika, ki je odpeljal Makovca, naj je bil nedolžen ali ne — v večjo. Tako ga je spravil bankovec v nesrečo.

Ranil se je z neko razstreljivo vrvoj neki Pittini Luigi, star 31 let, stanujoč na Rafutu, ker se potem, ko je razstreljivo snov „pričgal“ ni pravočasno odstranil. Njegovo stanje ni nevarno, ker ga je samo malo posmodila za spomin.

Velika vrtna veselica v Kozani. „Bratno društvo Kozana“ priredi dne 13. avgusta ob 3 1/2 uri popoldne veliko vrtno veselico na dvorišču gosp. Prinčič. Spored: 1. Petje. „Kiša pada“, poje mešani zbor Biljana. 2. Deklamacija. „Na sveti večer“, (S. Gregorčič). 3. Petje. „Slovna na dan“, poje mešani zbor Medana. 4. „Marsija“, igra s petjem in godbo v 5 dejanjih. Pri igri sodeluje 28 oseb. 5. Petje. „Po zdravju“, poje mešani zbor Kozana. 6. Petje. „Venček narodnih pesmi“, poje mešani zbor Kozana. Po veselici se bo vršila prosta zabava s šaljivo pošto. K obilni udeležbi vabi Odbor.

Vesti iz Istre

Iz Boršta. Vzajemno društvo za zavarovanje goveje živine za vasi Boršt, Boljunc, Ricmanje priredi skupno Veliko javno tombolo s krasnimi dobitki na javnem prostoru v Boljuncu dne 27. avgusta. Prijatelji sreče, ne zamudite tega dne. — Odbor.

Vesti z Notranjskega

Idrija. Rudniški nadzdravnik v Idriji dr. Milan Papež nastopi 10. avgusta svoj 4 tedenski dopust. Z rednimi ordinacijami prične 7. septembra 1922.

Olga Brišček
Viktor Škerlavaj
poročena
Opčine, dne 5. avgusta 1922.

Borzna poročila.	
Tua valuta na tržaškem trgu:	
Trst, dne 4. avgusta 1922.	
ogrske krone	—,95.— 1,05
avstrijsko-nemške krone	—,4.— —,6
češkoslovaške krone	53,25.— 54.—
dinarji	26,25.— 27.—
leji	17.— 18,75
marke	2,75.— 3.—
dolarji	21,60.— 21,8
francoski franki	178,75.— 179,25
švicarski franki	412.— 416.—
angleški funti papirnati	96,50.— 96,85
angleški funti, zlati	105,25.— 107,25
pnalconi	84,25.— 85.—
Tela:	
Adrianska banka	129
Comitelli	292
Dalmatija	82
Gerolmich	1510
Libera Tristina	461
Lloyd	1230
Lussino	630
Martinovich	138
Oceanica	170
Premuda	365
Tripcovich	220
Ampela	567
Cement Dalmatia	310
Cement Spalato	24

Mali oglasi	
VSI v Buljunc dne 27. avgusta na veliko javno tomboko. Krasni dobitki.	1474
POSESTVO na Spodnjem Štajerskem, pol ure oddaljeno od postaje, se prodaja. Obstoji iz 30 johov njiv, travnikov in gozdov, enonadstropne, moderno zidane hiše z gospodarskim poslopjem z napeljavno vodo. Hiša je pripravna za vsako obrt, posebno za vinsko trgovino ker daleč na okoli ni nobene. Cena 490.000 Din. Pojasnila daje Vekoslav Merserko, Karlovska cesta 19, Ljubljana. 1478	
SPALNE SOBE za 2 osebi od L. 800.— naprej, obedne sobe od L. 2400.— naprej, posamezni kosi, stolice itd. po zmernih cenah v skladišču pohištva Via Udine 25.	1479

— Kaj pa?
— Kaj misliš, ali bo brat srečen z Natalijo?
— Kaj naj ti rečem... zelo verjetno je... Ukazovala bo ona — kaj bi si midva to prikrižala — ona je razumnejša od njega; toda on je imeniten človek in jo ljubi iz srca. Kaj hočeš več. Saj se tudi midva ljubiva in sva srečna, ali ne?
Aleksandra Pavlova se je nasmehnila in stisnila roko Mihajlu Mihajliču.

Istega dne, ko se je v hiši Aleksandre Pavlovne vrtilo, kar smo zdaj pripovedovali, — se je pomikala v eni najbolj oddaljenih gubernij Rusije v največji vročini po veliki cesti stara pletena klobitka, v katero so bili vpreženi trije poljski konji. Na robu voza je sedel uprt z nogami ob vago silovita mušik v raztrgani kamizoli; neprestano je nategoval vrvače vajeti in mahal z bičem; a v notranjosti klobitke je sedel na majhnem kovčegu človek visoke postave, s kapo na glavi in ovit v star, zaprašen plašč. Bil je Rudin. Sedel je s sklonjeno glavo, a kapo je potegnil na oči. Neenakomerni sunki klobitke so ga metali iz kraja v kraj, toda on je bil navidezno brezguten, kakor da je dremal. Končno se je vzravnil.

GOSTILNA na deželi, dobro obiskana se da v našem družini za ta poklic. Od Trsta je oddaljena 9 km, od železniške postaje 1 km, ima primeren prostor za prodajalno mešane blaga (edina v vasi) nadalje ima več sob za letovisčarje in druge udobnosti. Naslov pri upravnistvu. 1473

DOBROZNANA gostilna „Pri zvezdi“, (Gaberšček) v Sežani št. 149, toči teran I. vrste, belo vino, pivo itd. Kuhinja izborna, postrežba točna. Ima senčnato dvorišče in hleve za živino. Slavnemu občinstvu se priporoča za obilen obisk Bekar Marija, poslovođinja gostilne. 1476

21 LETEN mladenič išče službe pri vrtnarju ki je obenem tudi čebelar, ker bi se rad izučil popolnoma te stroke. Naslov pri upravnistvu. 1477

KLADNO apno za živino ima v zalogi lekarna v Il. Bistrici. 28/6

LEPA STAVBENA PARCELA, 655 m², nad dvoredom v Sevnici ob Savi na Štajerskem, ki slovi radi milega podnebja in postane križišče železnice, se prodaja za 4000 lir ali zamenja, z enako vredno v Gorici. Pojasnila daje ravnatelj Bajt, Gorica, Via del Corno, 13, I. 1465

VAJENEC, star 15—16 let, se sprejme v trgovino z mešanim blagom. Prednost imajo oni, ki so dovršili 2 razreda meščanske ali realne šole. Naslov pri upravnistvu. 1467

Županstvo Ajba

pozivlja vse v to občino pristojne, a izven iste živeče osebe, da predložijo tukajšnemu občinskemu uradu najkasneje do 15. avgusta t. l. družinske liste izstavljen od občinskega (župnijskega) urada one občine, kjer sedaj stanujejo.

Te liste rabi županstvo v svrhu sestave seznama občanov, ki zadobijo italijansko državljanstvo po polnem pravu.

Župan: Miha Mavrič.

Srebrne krone in zlato plačujem po najvišjih cenah
ALOJZIJ POVN
Trst, Piazza Garibaldi št. 2
(prej Barriera)

BANCA DELLA VENEZIA GIULIA

Delniška družba — Glavnica L. 5.000.000.— popolnoma vplačana.

Zadružni sedež in osrednje ravnanstvo v TRSTU

Brezplačna emisija cirkularnih nakaznic, vse bančne operacije, menjalnica, borza.

Corso Giuseppe Verdi — **GORICA** — Telefon št. 8 77

Blagajna posluje od 9-12 in od 15-17

ALESSANDRO LEVI-MINZI via dei Rettori 1 in via Malcantone 7-13
Pohištvo Absolutno konkurenčne cene. (67)

MIRODILNICA v zvezi z lastno **DIŠAVNICO**
E. GRAPULIN - GORICA (nasproti Ljudskemu vrtu) 24/12
NA DROBNO — CENE BREZ VSAKE KONKURENCE — NA DEBELO

Razna usnja najboljših tovarn.
Velika izbira kopit.
Gumijevi podpetniki „Pirelli“.
Čistilo za čevlje „Brill“ in „Crea“
Vse po najnižjih cenah. Za preprodajalce posebni popusti.
49 Via Udine (prej Belvedere) 49 Tel. 34-75 bis

F. CINK TRST
ZALOGA VSAKOVRSTNEGA USNJA IN KOŽ TER VSEM ČEVLIARSKIM POTREBNOSTIM. IZDELOVANJE ZGORNJIM DELOVIM VSAKOVRSTNO ŠTEPANJE.

PODLISTEK
L. S. TURGENJEV:
RUDIN (57)
(Iz rusčine prevedel Ivan Vouk.)

— Jaz nisem mislil, Mihajlo Mihajlič, da znate tako lepo govoriti, — je pripomnil Pigasov: — skoraj kakor Rudin; še celo mene je prevzel.

— Nisem govornik, — je rekel Ležnjov ne brez nevolje: — mislim pa, da vas je težko ganiti. Sicer pa naj bo dovolj o Rudinu, govorimo rajši o čem drugem... Kaj pa, ali je Pandalevski še vedno pri Darji Mihajlovni? — je dodal, obrnivši se k Basištovu.

— Seveda, še vedno! Preskrbela mu je dobro službo.

— Ležnjov je se nasmehnul.

— Ta gotovo ne umrje v uboštvo, na to lahko stavimo.

Včeraja je bila pri kraju. Gostje so se razšli. Ko je ostala Aleksandra sama z možem, ga je pogledala smehljaje v obraz.

— Kako dober si bil danes, Miša, — je rekla, božajoč moža po čelu: — kako razumno in lepo si govoril! Toda priznati moram, da si se danes preveč potegnil za Rudina, kakor si bil v prejšnjih časih preveč proti njemu...

— Kdor je na tleh, tega ne bom tepel... a sedaj sem se bal, da ti ne bi glave zmešal.

— Ne, — je priprosto rekla Aleksandra Pavlovna: — on se mi je zdel vedno preveč učen, jaz sem se ga bala in nisem znala, kaj bi govorila v njegovi navzočnosti. Toda Pigasov ga je precej grdo zasmehoval danes, kaj praviš?

— Pigasov? — je odgovoril Ležnjov. — Zato sem tako nastopil za Rudina, ker je bil Pigasov tu. On ee predrzne, da ga imenuje zajedavca! A po mojem je njegova vloga, Pigasova vloga, skoraj hujša. Je neodvisen, se nortuje iz vsega, toda sam išče družbo znatnih in bogatih sosedov! Ali ti je morda znano, da ta Pigasov, ki tako ogorčeno vse graja, ki napada ženske in filozofijo, — ali veš, da se je v dobi, ko je služil, pustil podkupovati, in kako se! In to je resnica!

— Ali res? — je vzkliknila Aleksandra Pavlovna. — Tega nisem nikakor pričakovala!... Poslušaj, Miša, — je dostavila po kratkem molku: — sedaj sem te hotela vprašati...